

## Πρώτοι λόγοι – erste eigene Geschichten

### 1. Σχίνα και Φράνκ

Übersetze und bestimme jeweils das unterstrichene Satzglied im griechischen Satz. Welche Form muss es haben, wovon hängt diese ab?

1. Der Baum hat viele Blätter.

\_\_\_\_\_

2. Der Philosoph lehrt das Kind.

\_\_\_\_\_

3. Der Philosoph freut sich über das Kind.

\_\_\_\_\_

4. Epona (Επόννη) ist die Göttin der Pferde.

\_\_\_\_\_

5. Zeus ist der Gott des Himmels.

\_\_\_\_\_

6. Die Wendung "es gibt" gibt es nur im Deutschen. Übersetze so, wie es gemeint ist:  
Am Himmel gibt es den Mond, die Sonne und die Sterne.

\_\_\_\_\_

### 2. Ίακώβ

Ergänze den passenden Artikel!

- \_\_\_\_\_ (Der) σοφός φιλόσοφος παιδεύει \_\_\_\_\_ (die) παιδιά.
- Ἄγει αὐτὰ πρὸς \_\_\_\_\_ (einen) δένδρον καὶ λέγει περὶ \_\_\_\_\_ (die) φύλλων.
- \_\_\_\_\_ (Das) ἀγαθὸν παιδίον χαίρει \_\_\_\_\_ (den/die/das) λόγῳ.
- \_\_\_\_\_ (Der) φιλόσοφος καὶ \_\_\_\_\_ (das) παιδίον βαίνουν πρὸς \_\_\_\_\_ (einen) ποταμόν.
- Ἐν \_\_\_\_\_ (dem) ποταμῷ ὁράουσι πολλοὺς καλοὺς ἵππους.
- \_\_\_\_\_ (Der) φιλόσοφος διδάσκει περὶ \_\_\_\_\_ (die) θεῶν καὶ \_\_\_\_\_ (die) ἀνθρώπων καὶ \_\_\_\_\_ (die) ζώων.
- \_\_\_\_\_ (Das) παιδίον βαίνει εἰς \_\_\_\_\_ (das) οἰκίαν.
- \_\_\_\_\_ (Der) φιλόσοφος γράφει \_\_\_\_\_ (ein) βιβλίον.

### 3. Σάρα

Ergänze die passenden Formen.

- Τὸ φυτόν \_\_\_\_\_ (ist) καλόν.
- Τὰ μήλα \_\_\_\_\_ (sind) \_\_\_\_\_ (beim Fluss).
- Πολλὰ ζῶα \_\_\_\_\_ (sind) \_\_\_\_\_ (auf der Erde).
- Τὸ βιβλίον καὶ ἡ ἐπιστολή \_\_\_\_\_ (sind) \_\_\_\_\_ (im Haus).

5. Der Mond \_\_\_\_\_ (geht auf, ἀνα-τέλλω), und die Sterne \_\_\_\_\_ (gehen auf).
6. Τὰ φυτὰ \_\_\_\_\_ (reden) περὶ τοῦ νόου τῶν μῆλων.
7. \_\_\_\_\_ (Wir) \_\_\_\_\_ (kommen) \_\_\_\_\_ (zu dem schönen Haus), ὅτι τὰ παιδιά \_\_\_\_\_ (schreiben) τὴν ἐπιστολήν.
8. \_\_\_\_\_ (Wir) λείπομεν τὴν οἰκίαν, \_\_\_\_\_ (ihr) δὲ γράφετε ἐπιστολάς.

#### 4. Νικόλαος καὶ Φρανζίσκα

*Fülle die Lücken. Achte bei den Präpositionen gut auf den passenden Kasus!*

1. Ὁ σοφὸς ἵππος ἐστὶ \_\_\_\_\_ (auf dem Baum) καὶ παιδεύει τὸ μῆλον. Βάλλουσι λίθους \_\_\_\_\_ (nach dem Mond = zum Mond, mit ἐπί). Ὅραουσι τὴν καλὴν ψυχὴν \_\_\_\_\_ (der Sonne), ἀλλὰ ὁ ἥλιος λείπει τὸν οὐρανόν.
2. Ὁ σοφὸς ἵππος καὶ τὸ ἀγαθὸν μῆλον γράφουσι τῷ κόσμῳ ἐπιστολήν.
3. \_\_\_\_\_ (Der Gott des Kosmos) ἤκει καὶ χαίρει τῷ ἀγαθῷ νόῳ \_\_\_\_\_ (der Tiere).
4. \_\_\_\_\_ (Aber der böse Baum) βάλλει τὸν ἵππον \_\_\_\_\_ (in den Fluss).
5. Ἀλλὰ \_\_\_\_\_ (der Gott des Kosmos) ἐστὶ \_\_\_\_\_ (beim Baum).
6. Ἄγει τὸ μῆλον \_\_\_\_\_ (zum Fluss) καὶ φέρει τὸν ἵππον \_\_\_\_\_ (aus dem Fluss).

#### 5. Φίλιππος

*Übersetze ins Griechische. Wende bei Attributen beide Stellungen an.*

1. Ich freue mich über das schöne Pferd.  
\_\_\_\_\_
2. Das gute Schaf bringt die Bücher zum weisen Philosophen.  
\_\_\_\_\_
3. das schlechte Haus  
\_\_\_\_\_
4. Das Haus ist schlecht.  
\_\_\_\_\_
5. Es ist schlecht, in die Sonne zu schauen (βλέπω).  
\_\_\_\_\_

## 6. Νίλς και Άννα και Ρόνια· Οί θεοί φθονεροί (missgünstig)

Fülle die Lücken!

1. \_\_\_\_\_ (Der Gott des Pferds) βαίνει  
\_\_\_\_\_ (zu einem Baum).
2. Χαίρει τοῖς φύλλοις καὶ ἐσθίει (isst/frisst) \_\_\_\_\_ (sie).
3. \_\_\_\_\_ (Der Gott des Baums) λέγει· »Απόβαινε  
(ἀπό "von-her", "weg") \_\_\_\_\_ (von meinem Baum).  
Μὴ ἔσθιε (essen/fressen) \_\_\_\_\_ (meine Blätter).«
4. Ὁ ἵππος βαίνει \_\_\_\_\_ (zu eurem Fluss).
5. Χαίρει τῷ ὕδατι (Dat. von τὸ ὕδωρ ^Wasser^) καὶ πίνει (trinkt) \_\_\_\_\_ (es).
6. \_\_\_\_\_ (Der Gott des Flusses) λέγει· »Απόβαινε  
\_\_\_\_\_ (von meinem Fluss).  
Μὴ πίνε (trinken) \_\_\_\_\_ (mein Wasser (τὸ ὕδωρ, Neutrum)).«
7. Ὁ ἵππος βαίνει \_\_\_\_\_ (in ein Haus).  
\_\_\_\_\_ (Im Haus) ἐστὶν ἄνθρωπος.
8. Ὁ ἄνθρωπος ἔχει φύλλα καὶ ὕδωρ. Φέρει τῷ ἵππῳ τὰ φύλλα καὶ τὸ ὕδωρ.
9. Ἡ δὲ σελήνη ἐστὶν ἄγρια (wütend) καὶ βάλλει \_\_\_\_\_  
(seine/ihre Sterne) \_\_\_\_\_ (auf den Baum) καὶ  
\_\_\_\_\_ (in den Fluss) καὶ λέγει· Ἔστὲ κακοί!

Welche Regel, die den Artikel betrifft, kann man in Nr. 7 und 8 gut erkennen?

## 7. Λένα

Fülle die Lücken passend!

1. Ὁ φιλοσόφος καταμανθάνει (versteht) πολλὰ καὶ σοφὰ (viele weise Dinge) περὶ τοῦ ἀθανάτου (unsterblich) κόσμου καὶ διδάσκει \_\_\_\_\_ (sie) \_\_\_\_\_ (euch – διδάσκω steht mit zwei Akkusativen!), ὥστε (sodass) καὶ (auch) \_\_\_\_\_ (ihr) \_\_\_\_\_ (sie) μανθάνετε.
2. *Achtung: Zusammengesetzte Adjektive der O/A-Deklination sind zweiendig, d. h., sie haben nur die Endungen -ος (für Maskulinum und Femininum) und -ον für das Neutrum.*  
*Wie muss es heißen?*  
\_\_\_\_\_ (Die unsterbliche Göttin) ὁράει  
\_\_\_\_\_ (das Gute) \_\_\_\_\_ (in einem schlechten Menschen).
3. \_\_\_\_\_ (Wir) καὶ τὰ ἄλλα ζῶα \_\_\_\_\_ (in der Welt / im Kosmos) \_\_\_\_\_ (sind) \_\_\_\_\_ (die Kinder der Götter).
4. Τὰ ἄστρα \_\_\_\_\_ (im Himmel) οὐ \_\_\_\_\_ (verlassen) τὸν κόσμον, \_\_\_\_\_ (sondern wandern (βαδίζω)) περὶ \_\_\_\_\_ (den schönen Mond).
5. Τὰ μῆλα \_\_\_\_\_ (kommen) πρὸς \_\_\_\_\_ (von dem schönen Baum) πρὸς \_\_\_\_\_ (zu dem guten Menschen).

## 8. Χριστοφόρος

*Formuliere auf zwei Arten!*

1. Ich sage, dass das schöne Pferd auf dem Mond ist.

---

---

2. Ich glaube, dass die klugen Menschen im Haus die Sterne anschauen.

---

---

---

3. Ich glaube, dass ich im Fluss des Kosmos bin.

---

---

4. Ich sage, dass ich ein Buch über den Kosmos schreibe.

---

---

---

5. Ich glaube, dass das Buch des Kinds gut ist.

---

---

6. Das Kind glaubt, dass es (selbst) gut ist.

---

---